Suministrador | Lieferant | Supplier

OWIM GMBH & CO KG
Stiftsbergstrasse, 1
DE-74167 NECKARSULM
NIF DE814528612

Página | Seite | Page: **1/1**

FR90077-26382538

Receptor | Warenempfäger | Recipient

GT LOGISTICS FR77 DONZERE
300 Rue Gustave Eiffel
FR-26290 Donzère

Fecha envío |Versanddatum | Dispatch date: **23/09/26 16:07**

Nº Pedido | Bestell-Nr. | Order no.: **FR90077-26382538**

Bestell nr. Trading | Order no. Trading: **FR90077_2638BCN**

Albarán | Lieferschein | Delivery Note

Nº artículo / Art.-Nr / Item no.	Descripción / Art.-bezeichnung / Item description	Chargen-Nr. / Batch no.	MHD / Best Before	Contenido cartón / Kolli Inhalt / Carton contents	NºCartones / Menge / Quantity	Nº pallets / Anzahl Paletten / Pallet amount	Pallet factor / Paletten-Faktor / Pallet factor	Nettto Gewicht / Net weight	Brutto Gewicht / Gross weight
5140431039839	FIX10 Spannb, AT,BE,CH,FR,GB,IE,IT,NI,NL	51404310398		9	1392	29	48	7197	9380

pas de cale
pas de bande de garantie
2 palettes endommagées

FS	LIDL DR77 300 Rue Gustave Eiffel 26290 DONZÈRE	LIDL FR108
Reprise	Immat. Camion :	
☐ Euro ☐ DD	24 SEP. 2026	N° d'EM 2
☒ Acceptation de la marchandise ☐ Casse / Écart ☐ Réception totalement refusée		CHAUFFEUR

RDV 12h00
DLR- 240926682
bip 09
quai 76
RECEP: 1234

Peso Bruto | Bruttogewicht: **9380 KG** Peso Neto | Nettogewicht: **7197 KG**

Nºpallets |Anzahl Colli | Paletten: **29 Total kartons: 1392**

2 Ejemplar 2 para el cliente
Exemplar 2 für den Auftraggeber
Copy 2 for customer

☒ CMR ☐ Documento de control

O.FOM/2861/2012-BOE 5/1/2013

1 Remitente (nombre , domicilio, país) | Absender (Name, Anschrift, Land) | Sender (name, address, country)

OWIM GMBH & CO KG
Stiftsbergstrasse, 1
DE-74167 NECKARSULM
NIF DE814528612

Carta de Porte Internacional Este transporte queda sometido, no obstante toda cláusula contraria, al convenio sobre el contrato de transporte internacional de mercancías por carretera (CMR).
Internationaler Frachtbrief Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)
International consignment note This carriage is subject, not whithstanding any clause to the country., to the Convention on the Contract for the international carriage of goods by road (CMR).

CMR

2 Consignatario (nombre, domicilio, país) | Empfänger (Name, Anschrift, Land) | Consignee (name, address, country)

GT LOGISTICS FR77 DONZERE
300 Rue Gustave Eiffel
FR-26290 Donzère

16 Operador (nombre, dirección, país) | Frachtführer (name, anschrift, land) | Carrier (name, address, country)

MARTICO SL - NIF ES B48-064240
Berastegui, 4-5 planta - ES-48001 Bilbao

17 Transportista principal | Frachtführer | Carrier

Ripoll Trucks S.L. B17992744
Crta. N-260, Km. 106,5 / P.O. 140
17862 Vallfogona De Ripollès (Girona)

Transportista sucesivo | Nachfolgender Frachtführer | Subsequent carrier

Ripoll Trucks S.L. B17992744
Crta. N-260, Km. 106,5 / P.O. 140
17862 Vallfogona De Ripollès (Girona)

3 Lugar de entrega de la mercancía | Auslieferungsort | Place of delivery of goods

GT LOGISTICS FR77 DONZERE
300 Rue Gustave Eiffel
FR-26290 Donzère

4 Lugar y fecha de carga de la mercancía | Ort und Tag der Übernahme | Place of taking over goods

ZAM / ZAL Port **C/ de Ca l'Arana, 2-8**
ES-08820 El Prat de Llobregat
23/09/26 **Muelle: 31-S112-218434**

5 Documentos anexos | Beigefügte Dokumente | Attached documents

Mercanc a libre circulaci n EU

18 Reservas y observaciones del operador | Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers | Carier's reservations and observations

N Pedido |
Bestell-Nr |
Order no.: FR90077-26382538

Tractora | Tractor: 6628MYK 4805MDL
Remolque | Trailer: R9790BDR
Precinto | Seal: NAEKO 218434

6 Marcas, número de bultos, clase de embalaje | Nummern, Anzahl, Art der Varpackung | Nos, Number, Method of packing						7 Naturaleza de la mercancía | Bezeichnung des Gutes | Nature of goods	8 Peso neto en kg. | Nettogewicht in kg | Net weight in kg	Peso bruto en kg. | Bruttogewicht in kg | Gross weight in kg
ART-Nº	PAL	KRT	pal	KRT pal	TOTAL	Artikelbezeichnung		
5140431039839	29	48			1392	FIX10 Spannb, AT,BE,CH,FR,GB,IE,IT,NI,NL	7197 KG	9380 KG

pas de coiffe
pas de bande de garantie
2 palettes endommagées

CMR

FS	LIDL DC77 300 Rue Gustave Eiffel 26290 DONZERE	LIDL FR109
Reprise	Immat. Camion :	
0 Euro 0 DD	24 SEP. 2026	N° d'EM d
☒ Acceptation de la marchandise ☐ Casse / Écart ☐ Réception totalement refusée		CHAUFFEUR

Peso net | Nettogewicht | Net Weight: 7197 KG
Peso total | Gesamtgewicht | Total Weight: 9380 KG

Total Pallets|Gesamt PAL: 29 Total cartons: 1392

9 Instrucciones del remitente | Anweisungen des Absenders | Sender's instructions

LPR: 0
Europallets loaded: 0
Chep: 0
IPP: 29

Hora llegada|Ankunft|Arrival:
Hora salida |Abfahrt|Departure: 23/09/26 16:07

10 Instrucciones remitente | Anweisungen des Absenders | Sender's instructions

Europallets
Cantidad de pallets y cartones recibidos correctamente en cantidad y en buenas condiciones .
Europaletten
Anzahl Ktns + Euro-Plts zahlenmässig und im guten Zustand übernommen.
Europallets
Number of the cardboards and euro pallets in terms of figures and in good condition received.

11 Forma de pago | Frachtzahlungsanweisungen | Directions as to freight payment

☐ Porte pagado | Frei | Cariage Paid
☐ Porte debido | Unfrei | Carriage to be paid

Referencia descarga | Discharge ref

DZR_240926682 12h

12 Formalizado en | Ort und Tag der Austellung | Established in / on

ES-08820 El Prat de Llobregat

Camión limpio y libre de olores | Truck clean and free of smells

Si/Yes ☐ No ☐

CMR

13
OWIM GMBH & CO KG
Stiftsbergstrasse, 1
DE-74167 NECKARSULM
NIF DE814528612

Firma y sello del remitente | Unterschrift und Stempel des Absenders | Signature and stamp of de sender

14 Carga realizada siguiendo instrucciones del transportista, bajo su responsabilidad y a su riesgo. La sujeción de la mercancía se realiza por el transportista, a su criterio, también bajo su responsabilidad y a su riesgo | Loading has been done as per instructions of carrier and at carrier risk. Securing of cargo has been done by carriers, at their discrection and responsability and at carriers' risk.

Firma y sello del transportista | Unterschrift und Stempel des Frachtführers | Signature and stamp of de carrier

15 Recibida la mercancía y documentación | Gut und Dokumente erhalten | Goods and Documents received

300 AVENUE GUSTAVE EIFFEL
26290 DONZERE

Lugar / Ort / Place 24/09/26 Datum / Date

SAS au capital de 100 000 €
Siret 98881334100019 - RCS TOURS
TVA FR03988813341

Firma y sello del consignatario | Unterschrift und Stempel des Empfängers | Signature and stamp of de consignee

Compte Rendu de Réception

Logistique

N° de réception : 1234
Référence BL Tiers : DZR_240926682
Date et Heure : 24/09/2026 12:13

Code tiers : NF
Nom : NON FOOD
Référence cde : FR90077-26382538

Code article	Libellé	Traçabilité	Qualité	UVC/Colis	Colis/Palette	Nb de palette	UVC Totales Reçues	Colis Totals Reçus
514043	Drap-housse jersey 180-200x200cm		STD	9	48,00	29	12 528	1 392

Nb Supports réceptionnés : 29

Totaux : 12 528